



CLASSIQUES
GARNIER

Édition de GARAPON (Robert), « Glossaire », *Les Caractères ou les Mœurs de ce siècle précédés des Caractères de Théophraste*, LA BRUYÈRE (Jean de), p. 517-535

DOI : [10.15122/isbn.978-2-8124-1452-7.p.0573](https://doi.org/10.15122/isbn.978-2-8124-1452-7.p.0573)

La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.

© 2014. Classiques Garnier, Paris.
Reproduction et traduction, même partielles, interdites.
Tous droits réservés pour tous les pays.

GLOSSAIRE

Les chiffres renvoient aux pages

A

- ABANDONNER (s'). Se précipiter à toute vitesse, 11.
ABSTRAIT. Absorbé, distrait, 75, 155, 204.
ACCÈS. Manière d'accueillir les interlocuteurs ou les visiteurs, 327.
ACCOINTER (s'). Fréquenter, 237.
ACQUÉRIR. S'attacher, gagner, 145.
ADHÉRENT. Partisan, 420.
ADMIRATION. Étonnement, stupeur (nuance ironique), 122.
ADMIRER. Considérer avec étonnement, 394.
AFFAIRES (HOMME D'). Haut fonctionnaire de l'administration des finances, 183, 397.
AFFECTATION. Vif désir, empressement, 345.
AFFECTIONNER. Être dévoué, attaché à, 37.
AGIR (s'). *Il ne s'agit point si*, la question n'est pas de savoir si, 355.
AIDES. Taxes levées sur le transport et le commerce des marchandises, ferme qui perçoit ces taxes, 426.
AIGUILLETES. Lacets ou rubans qui servent à attacher la culotte au pourpoint, ou à orner les bas, 401.
AILERONS. Petits morceaux d'étoffe qui couvrent, dans le pourpoint, les coutures du haut des manches, 401.
AINS. Mais, 440.
AJUSTER. Arranger, disposer avec recherche, avec étude, 269.
AMANT. Amoureux, prétendant, fiancé (sans idée défavorable), 129, 135, 136, 437. — Celui qui aime d'amour (au sens le plus général), 142.
AMITIÉ. Amour conjugal, 425.

- ANIMAUX (ESPRITS). Petits corps invisibles qui passent, dans la physiologie du xvii^e siècle, pour transporter la vie dans toutes les parties d'un corps animé, 481.
- ANTICIPER. Considérer d'avance comme acquis, comme favorable, 163.
- APOSTILLE (PAR). Par une marque placée en marge, 64.
- APPARENCE. Vraisemblance, probabilité, 4, 5. — Possibilité, 191. — Raison, convenance, 421.
- APPAROIR. Être évident, être manifeste (terme de palais employé d'une manière ironique et parodique pour « apparaître »), 209.
- APPLIQUER. Occuper intensément, absorber, 242.
- APPRENTIF. Apprenti, 445.
- APPROCHER (S'). S'entendre, 309.
- ARBITRAIRE. Subjectif, qui dépend de la décision de chacun, 115. — Indépendant, qui n'obéit à aucune contrainte extérieure, 513.
- ASSEZ. Bien assez, 229, 238. — Beaucoup, 306.
- ASSIETTE. Disposition d'esprit, 150. — Entrée ou petit plat servi entre les plats principaux, 336.
- ASSIT (S'). Troisième personne du singulier du présent de l'indicatif, pour « s'assied », 280, 299, 394.
- ATTACHE. Assemblage de diamants unis ensemble, 131.
- AUMONIER. Qui fait souvent l'aumône, 468.
- AUSSI, AUSSI BIEN. Non plus, 82, 333, 349, 479.
- AUTEL. Sainte Table, 420.
- AVANCER. Pousser dans les emplois, dans les charges, faire avancer, 101. — Se pousser dans les emplois, faire carrière, 226, 237.
- AVARE. Avide, 227.
- AVARICE. Avidité, 200.
- AVENIR. Vie éternelle, où toutes les inégalités présentes seront compensées et les mérites rétribués, 187, 328, 460.
- AVENTURE. Accueil, succès, 134, 352.
- AVENTURIER. Qui cherche à se signaler à la guerre par quelque action risquée (emploi métaphorique), 156.

B

- BACHELIER. Étudiant en droit canon ou en théologie, 371.
- BAGAGE. Train des équipages, 280.
- BAGATELLE. Paroles ou actions futiles, 276, 326, 350.

- BALANCER. Hésiter, 63. — Contrebalancer, 208.
 BALIER. Balayer, 48.
 BICOQUE. Place de peu d'importance, 280.
 BIENFACTEUR, BIENFACTRICE. Bienfaiteur, bienfaitrice, 121, 189, 425.
 BILLET. Prospectus publicitaire, tract, 28.
 BLANC. But où l'on tire, 54.
 BRAVE. Courageux, 389.
 BRELAN. Maison de jeu, 200.
 BRELANDIER. Tenancier d'une maison de jeu, 28, 200.

C

- CABINET. Lieu où l'on conserve les tableaux et en général tous les objets dont on fait collection, collection, 126.
 CADRER. S'accommoder, 167.
 CANTONNER (SE). Se fortifier, 493.
 CAPABLE. Qui peut recevoir, admettre (au figuré), 90, 92, 102.
 CAPITAL. Essentiel, 122, 281. — *Faire son capital de*, mettre tous ses soins à, 223.
 CAPITULER. Négociier (idée de discussion, non de capitulation), 308.
 CAPRICE (DE). D'après l'inspiration du moment, 242.
 CAPRIOLE. Cabriole, 120.
 CASSETTE. La cassette du Roi, 411.
 CATI. Apprêt qui rend les étoffes plus fermes et plus lustrées, 192.
 CAVALIER. Gentilhomme qui porte l'épée et qui est habillé en homme de guerre (par opposition au bourgeois ou au magistrat), 179, 215, 216, 418.
 CAVE. Caveau, 178.
 CE. Celui, celle, 135, 139, 140, etc.
 CÉLÉBRITÉ. Solennité, fête religieuse, 40.
 CEPENDANT. Pendant ce temps, 134, 224.
 CERCLE. Compagnie, réunion de personnes qui convergent ou qui jouent ensemble, 154, 156, 176, etc.
 CHAGRIN. Mécontentement, disposition à tout critiquer, 260. — D'humeur difficile, disposé à tout critiquer, toujours mécontent, 205, 305, 307, 362.
 CHAMBRE. Pièce de réception, 154, 216, 218.

- CHANGE. *Prendre le change*, prendre une fausse piste (au propre), 211; se tromper, être trompé, 83, 336. — *Donner le change*, tromper, 233. — *Rendre le change*, rendre la pareille, 116.
- CHAUSSES. Haut-de-chausses, culotte, 401.
- CHEFFECIER. Chevecier, premier dignitaire d'une église collégiale, qui a le soin du chevet de l'édifice, 421.
- CHEMINER. Aller à ses fins, faire son chemin, 241.
- CHEVANCE. Bien dont on peut disposer, 237.
- CIL. Ce, cet, celui, 441.
- CŒUR. Courage, 100, 246, 398.
- COGNER. Façonner à grands coups de marteau, 356.
- COINTISE. Fréquentation, 237.
- COLLÉGIATE. Collégiale, église qui possède un chapitre sans pourtant être une cathédrale, 498.
- COLLET. Rabat. — *Les gens à petits collets*, les gens d'Église, 331.
- COMÉDIE. Théâtre en général, 87, 252, 271. — Pièce de théâtre, 87.
- COMMETTRE. Brouiller, mettre aux prises, 37, 162. — Confier, donner en dépôt, mettre comme enjeu, 386. — *Se commettre*, s'exposer à la critique, se compromettre, 320, 440.
- COMMITTIMUS. Lettres royales accordant le privilège de plaider devant certains juges, 338.
- COMPARTIMENT. Dessin symétrique qu'on trouve dans les vitraux, les marqueteries et principalement les jardins, 475.
- COMPLEXION. Tempérament, caractère, 282.
- COMPOSITION. Accommodement, marché, 32.
- COMPTE. *De compte fait*, tout bien calculé, 342.
- CONCERTÉ. Qui s'est composé un personnage, 269.
- CONCILIER. *Concilier un auteur*, accorder ensemble différentes œuvres ou différentes pensées d'un auteur, 438.
- CONCOURS. Affluence, rassemblement de personnes, 207, 408.
- CONDOULOIR (SE). S'affliger avec quelqu'un, 441.
- CONDUIRE. Mettre en place, préparer, 233.
- CONDUITE. Exécution, composition, 259.
- CONJOUR (SE). Se réjouir avec quelqu'un (mot déjà archaïque à la fin du XVII^e siècle), 441.
- CONJURATION. Coalition, 279.
- CONSÉQUENCE. Conclusion, raisonnement, 465.

- CONSIGNATION. Dépôt d'une somme d'argent au Trésor public pour l'achat d'une charge, 216, 428.
- CONSTITUTION. Établissement d'une rente, d'une pension, 436.
- CONSUMER. Dépenser, employer, consommer, 194, 225, 359, 382, 392, 438. — User jusqu'au bout, épuiser, 359 (jeu sur le double sens du verbe).
- CONTENT. Tranquille, satisfait, qui a ce qu'il désire, 180, 255.
- CONTRARIÉTÉ. Opposition, 307. — Contradiction, 378.
- CONTRE-TEMPS. Parole ou action déplacée, qui dénote un manque de tact, 37, 227.
- CONVENIR. S'accorder, être d'accord, 445.
- CONVENTIONS. Conventions matrimoniales, articles accordés à une femme par son contrat de mariage et biens qui lui appartiennent en vertu des lois ou de la coutume, 133, 166.
- COQUIN. Gueux, fainéant (ironique, pour « valet »), 104.
- CORPS. Corset, corsage, 131, 390.
- COTEAUX. Grands connaisseurs en vins, fins gourmets (d'après le sobriquet donné à des seigneurs qui, vers 1660, portaient un intérêt tout particulier aux coteaux de Champagne), 261.
- COULER (SE). Se glisser doucement et sans bruit, se faufiler, 204.
- COURAGE. *De bon courage*, de bon cœur, 391.
- COURIR. Poursuivre à la course pour attraper, comme on poursuit le gibier, 236, 287.
- COURS. Vogue, succès, 73, 92, 164, 356.
- CRAPULE. Ivrognerie, 263, 400.
- CRITIQUE. Censure maligne visant uniquement à relever des défauts, 14, 72, 75, 93, 456, 507.

D

- DARDER. Lancer le javelot, 54.
- DE. Dans, 182.
- DÉCHIFFRER. Révéler, dévoiler, 186.
- DÉCIDER. Résoudre, trancher, 255.
- DÉCISIF. Prompt à décider (en bonne ou en mauvaise part), 246, 271, 293.
- DÉCRÉDITEMENT. Discrédit, blâme, 376.

- DÉCRÉDITER. Discréditer, 224.
- DÉDUIRE. Énumérer, passer en revue, 10.
- DÉFIER (SE). Se douter, 154.
- DÉLICAT. Sensible à l'excès, susceptible, 139.
- DÉLICATESSE. Goût du luxe, des plaisirs raffinés, mollesse, 193, 434. — Raffinement excessif, affectation, 172, 344, 345. — Sensibilité extrême, susceptibilité, 141, 493.
- DÉMÊLER. Distinguer, 265, 267.
- DEMOISELLE. Femme ou fille de gentilhomme, 227.
- DENIER. *Denier dix*, intérêt d'un denier pour dix de capital, soit de dix pour cent, 196. — *Huitième denier*, administration ou ferme chargée de percevoir l'impôt qui frappeait les acquéreurs de biens ecclésiastiques, 426.
- DÉPOUILLE. Succession, 332, 410.
- DÉROUTE. Déconfiture, ruine, 201, 203.
- DÉSERT. Solitude, retraite, 421.
- DÉSINTÉRESSER (SE). *Se désintéresser sur*, n'accorder aucun intérêt à, 100.
- DÉTAIL. Récit détaillé, 23, 265. — Administration, 225, 326.
- DÉVELOPPER. Mettre à nu, dévoiler, révéler, 3, 259, 503.
- DEVOIR. *J'ai dû*, j'aurais dû, 23, 228. — *Je devais*, j'aurais dû, 351, 372, 392, etc.
- DÉVOUER. Consacrer uniquement, entièrement, 231, 238.
- DICTION. Mot, expression, 16, 90. — Style, 91.
- DIGÉRER. Mettre au point, élaborer avec soin, arrêter après mûre réflexion, 284, 431, 447, 494. — Lire attentivement, se pénétrer de, 428, 503.
- DIOCÉSAIN. Évêque du diocèse, 222.
- DIRE. *Trouver à dire*, trouver qu'il manque quelque chose, 40.
- DIRECTIONS (SYNDIC DE). Mandataire choisi par l'assemblée des créanciers pour liquider au mieux de leurs intérêts les biens abandonnés par un débiteur insolvable, 338.
- DISCOURS. Tout exposé écrit, traité, dissertation, etc., 89, 91, 92. — Propos dans une conversation, conversation, 153, 173, 242, etc.
- DIVORCE. Division, dissension, 273.
- DOCILITÉ. Aptitude naturelle à recueillir ou à suivre un enseignement, 289, 468.
- DOCTEUR. Docteur en théologie, 105, 184, 271, 351, 425. — Père de l'Église, 465.
- DOCTRINE. Science, savoir, érudition, 9, 250, 353, etc.

- DOMESTIQUE. Ménage, 25, 126. — Intérieur, particulier, intimité, 225, 344, 370. — Personne, souvent de naissance noble, attachée à la maison d'un roi, d'un prince ou d'un grand seigneur, 271.
- DOULOIR (SE). Se plaindre, s'affliger (mot déjà archaïque à la fin du XVII^e siècle), 441.
- DROIT (A). A droite, 191, 269.
- DUIRE. Convenir, être utile, 442.

E

- ÉCHAPPER (S'). S'emporter inconsidérément à dire ou à faire quelque chose contre la raison ou la bienséance, 346, 347.
- ÉCLAIRCIR (S'). S'instruire, s'éclairer, 364.
- ÉCLAT. Manifestation retentissante d'un sentiment (de gaieté), 242. — Rumeur, scandale, ou Splendeur, gloire, 386 (avec un jeu sur le double sens du mot).
- ÉCLATER. Manifester de façon retentissante un sentiment (colère ou gaieté principalement), 88, 130, 149, etc.
- ÉCOLATRE. Ecclésiastique chargé d'enseigner la théologie dans certaines cathédrales, 422.
- EFFET (EN). En réalité, 8, 74, 282, etc.
- ÉJOUIR (S'). Se réjouir, 441.
- ÉLECTION. Choix que l'on fait d'une personne pour quelque dignité ou quelque charge, 387.
- ÉLÉVATION. Latitudo, 245.
- ÉLU. Titulaire d'une charge subalterne qui a pour mission de répartir les tailles et les aides, 168.
- EMPIRE. Puissance, autorité, 418.
- EMPORTÉ. Passionné, 130. — Entraîné à la débauche par la passion, 332.
- EMPORTEMENT. Transport de l'âme causé par la passion, passion, 130, 310.
- EMPORTER. Entraîner, comporter, 140, 159.
- ENFILER. Lier ensemble par un fil plusieurs documents pour en faire une liasse, 182.
- ENGAGÉ. Marié, 103.
- ENGAGEMENT. Obligation, 102, 282, 290, 465. — Liaison d'ordre sentimental, 117, 118, 151, 240. — Liaison d'intérêt, 286. — Situation où l'on s'est engagé, en particulier état militaire ou vœux de religion, 15, 101, 456.
- ENGAGER. Donner de l'amour, 117.

- ENGARDER (s'). Se garder, se protéger, 443.
- ENHARDER (s'). Se risquer, 443.
- ENLEVER. Transporter, ravir, 76, 311, 385.
- ENTAMER. *Entamer quelqu'un*, attaquer quelqu'un par son point faible et diminuer ainsi l'estime qu'on a pour lui ou empiéter sur ses prérogatives, 108, 316.
- ENTENDRE. Comprendre, 3, 69, 71, 75, etc. — *Entendre à quelque chose*, prêter l'oreille à, consentir à, 283.
- ENTÊTEMENT. Êngouement, 171, 176, 207, etc.
- ENVIER. Refuser, ne pas accorder, 36.
- ÉPARGNE. Trésor royal, 411.
- ESPÈCE. Argent, 217.
- ESPRITS. Énergie intellectuelle, intelligence, 78.
- ESTOMAC. Poitrine, 26, 105, 203.
- ESTRIVER. Faire effort, combattre, lutter, 163.
- ÉTABLISSEMENT. Installation définitive, 336 (au propre), 424 (au figuré). — Réussite, ascension sociale, avancement, 146, 194, 229, 289, 311. — *Des établissements*, des postes avantageux, de hautes situations, 187, 230, 504.
- ÉTALER. Exposer, développer, 170.
- ÉVÉNEMENT. Succès, issue, 38.
- EXACT. Conscientieux, rigoureux, 63, 146.
- EXACTITUDE. Minutie, 64. — Conscience scrupuleuse, 256.
- EXAMEN. Lecture critique d'un ouvrage faite par un censeur désigné par le Chancelier, et qui précède obligatoirement la délivrance de l'approbation et du privilège du Roi, 453.
- EXPÉDIER. En finir avec quelqu'un en lui accordant satisfaction, en le payant, 50, 339. — Se débarrasser de quelqu'un, 161.
- EXPÉDITION. Diligence que l'on met à traiter, à terminer les affaires, 427.

F

- FAIBLE. Point faible, imperfection, défaut, 15, 41, 85, 225, etc.
- FAIRE. *Faire à quelqu'un*, se comporter, agir envers quelqu'un, 181.
- FAIT. Anecdote, cas concret, 65, 68, 122, etc. — *Dans le fait*, au fait, 29, 76.
- FAME. Renommée, 441.

- FAT. Sot, niais, homme sans esprit, mais qui est satisfait de lui-même, 97, 104, 149, etc.
- FATUITÉ. Sottise, parole ou action sottie ou déplacée, 157, 216, 248, 366.
- FAUSSE-BRAIE. Chemin couvert qui court autour du mur intérieur d'une fortification, au bord du fossé qui regarde la place, 381.
- FEINDRE. Imaginer, 390. — *Feindre de*, hésiter à, 34, 50, 64, etc.
- FÉROCE. Dur, brutal, sans éducation, 245, 251.
- FÉROCITÉ. Brutalité, dureté, manque d'éducation, 39, 164.
- FÊTE. *Se faire de fête*, aller à une fête sans y être invité, s'inviter, s'insinuer, 258.
- FIÈREMENT. Avec colère, avec emportement, 303.
- FIGURER. *Figurer avec*, tenir sa place, jouer son personnage auprès de, 149.
- FINER. Finir, 441.
- FLANC. Côté d'une chapelle, 404.
- FLEUR. *Fleur de coin*, état d'une médaille qui est pour ainsi dire dans sa fleur, qui est si bien conservée qu'elle semble sortir directement du coin où elle a été frappée, 395.
- FLOU. État d'une médaille usée, dont l'empreinte a perdu de sa netteté, 395.
- FOND. Fond de carrosse, banquette arrière d'un carrosse, 322.
- FONDS. Capital, 188. — Ressources intellectuelles ou morales, 99, 126, 354, 454.
- FORMER. Proposer, formuler, 255.
- FORTUNE. Cours de la vie, destinée, 181. — Élévation, réussite (au sens général), 146.
- FOURRURES. Emplois universitaires, docteurs de l'université (à cause des fourrures qui ornaient les habits des docteurs), 340, 420.
- FRANC. Gratuit, 33.
- FROID. Impassible, indifférent, 241. — Calme, de sang-froid, 294. — Plat, sans intérêt, 152.
- FRUSTE. État d'une médaille usée, dont la légende est effacée, 395.
- FUREUR. Folie furieuse, 240. — *Fureur des charlatans*, engouement irrésistible pour les charlatans, 437.

G

- GAB. Divertissement, tromperie, farce, 237.
- GALANT. Distingué, de bon goût, où il y a de la magnificence, 84. — Qui traite de l'amour, 150. — Sensible à l'amour (en bonne part), 135. — Amant, 116, 124, 132, 215. — *Une femme galante*, une femme de mœurs légères, qui se conduit mal, 116, 117, 121, 124.
- GALANTERIE. Inconduite, liaison coupable, 116, 124.
- GÉNIE. Ensemble des dons qu'un homme reçoit en naissant, nature intellectuelle ou morale (sans idée d'excellence), 96, 97, 153, etc. — Talent, disposition naturelle, 126, 161. — Inspiration, 457, 506, 507.
- GENT. Élégant, gracieux, 441.
- GLOIRE. *Lumière de gloire*, secours que Dieu donne aux âmes des bienheureux afin qu'elles puissent le contempler face à face, 105.
- GOUT. Plaisir savoureux, jouissance profonde, 137. — Vive sympathie, 140, 146, 216.
- GOVERNEUR. Homme qui dirige l'éducation d'un jeune prince, 219.
- GRÉGEAIS (FEU). Feu d'artifice, 76.
- GRILLE. Barreau qui figure à la visière d'un heaume (terme de blason), 414.

H

- HABILE. Adroit, 367.
- HALENÉ. Flairé, pressenti, 441.
- HEUR. Bonheur, 441.
- HOMBRE. Jeu de cartes importé d'Espagne, 212, 368.
- HONNÊTE. De bonne compagnie, d'intelligence et de manières distinguées, 74, 103, 110, 115, etc. — Honorable, 119, 177.
- HONNÊTEMENT. Poliment, courtoisement, 235, 347.
- HONNÊTÉTÉ. Urbanité, politesse, 268, 270, 376.
- HOQUETON. Casaque d'archer, archer, 347.
- HUMEUR. Verve, inspiration, 72, 94.
- HYPOCONDRE. Bizarre, capricieux, extravagant, 119.

I

- IL. Cela, 122, 176, 197, etc.
 IMPATIENCE. Désir fiévreux, 217, 244.
 IMPERTINENCE. Action ou parole déplacée, extravagante, 159, 322, 366.
 IMPERTINENT. Sot, stupide, qui a des paroles ou des actions déplacées, 161, 195, 326, etc.
 IMPOSER. Faire illusion, 96, 111, 112, etc.
 IMPUTER. Attribuer, 385.
 INDIFFÉREMMENT. Avec indifférence, avec froideur, 108, 177, 346. — Sans ordre, pêle-mêle, 407.
 INGRAT. Insensible, qui ne répond pas à l'amour qu'on lui porte, 139.
 INQUIET. Incapable de repos, 45. — Qui ne peut demeurer en place, inconstant, instable, 99, 161, 404, 469.
 INQUIÉTUDE. Incapacité de rester en repos, perpétuel besoin de se donner du mouvement, de s'agiter, 100, 225, 297, etc.
 INTRIGUER (s'). Se donner beaucoup de peine, 240.
 ISSIR. Sortir, 441.

J

- JOUR. Lumière, éclairage (au figuré), 78, 90, 264. — Moyen d'arriver à son but, facilité pour venir à bout d'une affaire, 191, 409.

L

- LAISSER-COURRE. Lieu ou temps où on lâche les chiens, 211.
 LANSQUENET. Jeu de cartes, 200.
 LANterne. Loge fermée placée dans une salle d'audience, d'où l'on peut écouter et voir sans être vu, 431.
 LE. Cela, 373.
 LÉGUME. Légume (substantif féminin, contrairement à l'opinion de l'Académie française, qui fait le mot masculin), 45.
 LIAISON. Union, relation qui est entre deux ou plusieurs personnes (au sens très général), 137, 138, 167, etc.

- LIBERTIN. Libre penseur, incrédule, impie, 204, 332, 345, etc.
- LIBERTINAGE. Libre pensée, incrédulité, impiété, 209, 461.
- LIBRE. Qui est laissé à la volonté de chacun, sans qu'intervienne aucune obligation morale, 344, 378.
- LITRES. Ceintures funèbres sur lesquelles les seigneurs hauts justiciers avaient le privilège de faire peindre les écussons de leurs armes dans leurs églises, 210.
- LITTÉRATURE. Culture littéraire, érudition, 461, 508.
- LOGE. Cage où l'on enferme une bête féroce dans une ménagerie (par ironie), 183.
- LOZ. Louange, honneur, gloire, 442.

M

- MACHINE. Moyens mécaniques par lesquels sont produits, au théâtre, les effets qui donnent aux spectateurs l'illusion du merveilleux, 84 (sens propre), 231, 233, 423 (sens figuré). — Ces effets eux-mêmes, 187.
- MAIN. Privilège de jouer le premier, de commencer, initiative, 466, 467. — *Partir de la main*, sortir avec promptitude, 239.
- MAITRESSE. Fiancée, femme aimée d'un amour légitime, 136, 335.
- MALTOTIER. Celui qui exige des impôts qui ne sont point dus, ou qui ont été établis sans autorité légitime, 380.
- MANTE. Espèce de grand voile porté par les femmes, 403.
- MASQUER. Se masquer, aller en masque, 235, 383.
- MAUVAISTIÉ. Méchanceté, 442.
- MÉCANIQUE. Bas, grossier, indigne d'une personne distinguée, 356.
- MÉDIOCRE. Moyen, ordinaire (sans nuance péjorative), 68, 69, 72, etc.
- MÉDIOCREMENT. Moyennement (sans nuance péjorative), 204, 205, 226, etc.
- MÉDIOCRITÉ. Qualité de ce qui est moyen, moyenne, juste milieu, 68, 193, 229, etc.
- MÊLER. Mélanger, frelater, 35.
- MÉNAGE. Administration, gestion, 83.
- MENTERIE. Mensonge qui ne tire pas à conséquence, 113.
- MESURE. Disposition, calcul, plan, 307.
- METTRE. Mettre comme enjeu, exposer, risquer, sacrifier, 183, 266. — *Mettre à*, mettre à même de, amener à, 193.

- MEUTE. Chiens qu'on lâche les premiers, 261. — *Vieille meute*, les chiens qu'on lâche en second lieu, 261.
- MISÉRABLE. Malheureux (sans nuance péjorative), 144, 160.
- MODESTE. Qui a de la modération, 222, 254. — Sans luxe excessif, 321.
- MODESTEMENT. Modérément, 72. — Avec une estime modérée, 349.
- MODESTIE. Modération, 71, 220, 256, 286.
- MOINS (DU). Au moins, 114.
- MOLLEMENT. Avec un souci excessif du confort, 219.
- MONDER. Nettoyer, 443.
- MONSTIER. Monastère, église, 442.
- MONTRE. Étalage, action de montrer les différents articles qu'on a à la vente, 192, 222. — Publicité, moyen employé pour annoncer une manifestation publique, 264, 451.
- MORTIER. Magistrat, charge de magistrat (à cause du mortier que portaient les présidents des parlements), 215, 340.
- MOU. Efféminé, 402.
- MOULT. Nombreux, beaucoup, très, 440.

N

- NAIF. A la fois naturel, vif et piquant, 171.
- NÉGOCIATION. Action de traiter les affaires publiques, haute administration, 399.
- NERF. Muscle, 187.
- NOM. Renom, réputation, 46.
- NOURRIR. Élever, 181.
- NOURRITURES. Promesse (parfois inscrite dans le contrat, mais sans valeur juridique) faite par le père d'un des époux de les nourrir pendant un certain nombre d'années, 166.
- NOUVEAU. Inouï, extraordinaire, surprenant, 176, 339, 348, 421. — *Homme nouveau*, homme qui a fait fortune en peu de temps et qui n'a pas de naissance, 188.
- NUANCE. Mélange délicat, 360.

O

- ŒUVRE. Banc d'œuvre, 420.
- OFFICE. Service, 182, 230. — *D'office*, de son propre mouvement, sans en être prié, 109. — *Il dissimule les mauvais offices*, il feint d'ignorer les mauvais procédés qu'on a pour lui, 221.

- OFFICIER. Titulaire d'une charge dans la justice, les finances ou l'administration, 432.
- OFFUSQUER. Voiler, cacher, masquer, 343.
- ORAISON. Langage, expression (au sens le plus général), 442, 491, 508. — Discours oratoire, pièce d'éloquence, 69, 454.
- OST. Armée, camp, troupe, 442.
- OUVRER. Travailler, 442.
- OUVRIER. Artiste, maître, auteur, 77, 202, 356, etc.

P

- PARTAGE. Part d'héritage, héritage, 197.
- PARTI. Ferme établie pour lever les impôts, 188. — Moyen terme, juste milieu, 155, 437.
- PARTICULIER. Peu communicatif, qui a un penchant au recueillement et à la méditation, 361. — Singulier, extraordinaire, 372.
- PARTIES. Articles d'un mémoire présenté par un marchand ou un entrepreneur, somme d'argent correspondant à tel mémoire, 50.
- PARTISAN. Financier qui prend à ferme le recouvrement des impôts, 28, 187, 195, etc.
- PASSER. Dépasser, surpasser, 201, 255, 506. — Accorder, 211, 239, 388, 477. — En venir à, en arriver à, 185. — *Se passer à*, se contenter de, 482.
- PEINEUX. Marqué par la peine, 441.
- PERDU (FONDS). Placement où l'on aliène définitivement son capital moyennant le service d'une rente viagère, 426.
- PÉTITOIRE. Instance introduite en justice pour être établi ou confirmé dans la possession d'un bien ou la jouissance d'un bénéfice, 351.
- PHŒBUS. Galimatias précieux, 154.
- PHRASE. Expression, 190. — Périphrase, 172.
- PITEUX. Digne de pitié (sans nuance ironique), 441.
- PLACE. *Hors de sa place*, déplacé, 162.
- PLAINDRE (SE). Se refuser, 104.
- POINDRE. Piquer, 442.
- POLICE. Organisation politique et sociale, 13.
- POPULAIRE. Connu de tous, 338, 484. — Compris de tous, à la portée de tous, 454.
- PORTER. Comporter, 264.
- PORTIÈRE. Portière de carrosse, 321.

- POSER. Établir, définir, 491.
- POSSESSOIRE. Instance introduite en justice à propos de la possession d'un bénéfice ecclésiastique ou de quelque autre bien, 351.
- POTAGE. Mets comportant des légumes et de la viande bouillie, sorte de pot-au-feu, 336.
- POURPOINT. Sorte de gilet ou de veste, 401.
- POURPRE. Conseiller au Parlement, charge de conseiller au Parlement (à cause de la couleur de la robe de conseiller), 420, 428.
- PRATICIEN. Homme qui connaît l'ordre et la manière de procéder en justice, procureur, avocat, etc., 28, 218, 219, etc.
- PRÉCIPITER (SE). Se jeter de haut en bas, se suicider, 201.
- PRÉ. Pré, prairie, 442.
- PRÉVENIR. Arriver avant, prendre les devants, devancer, 120, 195, 258, 336, 338. — S'emparer de l'esprit de quelqu'un en y faisant naître des préventions, des idées préconçues, 12, 52, 205, 228, 349, 364, 385, 491.
- PRÉVOT. Chanoine qui est le chef du chapitre, 422.
- PRIME. Sorte de jeu où l'on ne donne que quatre cartes, 359.
- PROCÉDÉ. Manière d'agir, conduite, 139.
- PROFESSION. Pratique habituelle, 35.
- PROPRE. Bien propre, propriété personnelle, 335.
- PROPRETÉ. Beauté, agrément, élégance, 178, 187, 335.
- PUBLIC. État, république, 36.
- PULMONIQUE. Poitrinaire, 241.

Q

- QUALITÉ. Noblesse distinguée, 451.
- QUARTIER. Partie d'une province, pays, région, 185.
- QUERELLEUX. Querelleur, 13, 305, 339.
- QUESTIONNAIRE. Celui qui donne la question aux criminels, bourreau, 120.
- QUI. Qu'ils, qu'il, 67, 87, 433.
- QUITTER. Tenir quitte, 5, 76, 104.

R

- RACHETER (SE). *Se racheter d'être fourbe par être stupide*, éviter d'être fourbe en étant stupide, 309.
- RAISONNABLE. Convenable, acceptable, 195.

- RAISONNABLEMENT. Convenablement, d'une manière acceptable, 72.
- RAMENTEVOIR. Rappeler à la mémoire, 442. — *Se ramentevoir*, se souvenir, 163.
- RAPPEL. Pardon, grâce accordée aux bannis ou aux condamnés, 195.
- RAPPELER. *Rappeler à soi*, concentrer sur soi, 156.
- RAPPORT. Délation, 273. — Pièces rapportées, marqueterie, 397.
- RAVELIN. Fortification extérieure analogue à la demi-lune, 381.
- RECEVOIR. *Être reçu à*, être autorisé à, 201.
- RECHERCHER (SE). S'animer, se tourmenter, 346.
- RÉCITER. Citer, 20. — Raconter, 133, 350, 465.
- RÉCONCILIER. *Un sourire nous les réconcilie*, un sourire nous réconcilie avec eux, 258.
- RECONNAÎTRE (SE). Reprendre ses sens, reprendre conscience de la situation, 248, 299.
- RECOUVRER. Trouver, découvrir, se procurer, 395.
- RECRU. Épuisé de fatigue, 211.
- REDRESSER. Reprendre, corriger, 204, 396.
- RÉDUIRE. Amener, exhorter, 170. — Conformer, adapter, 257.
- RÉFORME. Régularité dans les mœurs, vie pieuse et austère, 124, 362.
- RÉFORMÉ. D'une austérité affectée, 362.
- RÉHABILITATION. Rétablissement dans le premier état, 413.
- RELEVER. Relancer, 55.
- RELIGIEUX. Objet d'un respect scrupuleux, 426.
- RELIGION. Scrupule religieux, 398, 465.
- REMENER. Ramener, reconduire, 299.
- REMETTRE. Renvoyer à un autre jour, 157, 182. — Apaiser, calmer, rassurer, 455.
- REEMPLIR. Satisfaire entièrement, 4, 246, 293. — Réaliser pleinement, 106.
- REMUER. Faire mouvoir, diriger, 84. — *Se remuer*, s'occuper, se donner de la peine, 240.
- RENCONTRE. Occasion, circonstance, 249, 250, 432.
- RENCONTRER. Trouver heureusement, dire avec à-propos, 22, 75, 76 (nuance ironique). — Faire une trouvaille, s'exprimer heureusement, 152. — Se trouver, 191. — Réussir en ses conjectures, 465.
- RENDRE. Reproduire, imiter, 128.
- RENFERMER. Enfermer, faire enfermer, 240.

- RÉPANDU. Jeté au hasard, perdu, 415.
 RÉPARER. Remplacer, 256.
 RÉPUBLIQUE. État, communauté politique (au sens le plus général, abstraction faite de la forme du gouvernement), 98, 99, 207, etc.
 RESSENTIR. Sentir fortement, 135.
 RETIRER. Accueillir, donner refuge à, 49.
 RETOUR. Échange réciproque, 290. — Revirement, changement de sentiments, 322.
 RETRAITE. Action de se retirer, départ, 165.
 REVENIR. Parvenir d'une autre manière, 133.
 RÊVER. Penser attentivement, réfléchir, méditer, 140, 208, 299, 404.
 RÊVERIE. Méditation, réflexion, 242.
 REVERSI. Jeu de cartes où il s'agit de faire le moins de points et le moins de levées possible, 212.
 REVÊTIR. *Un canal revêtu*, un canal dont les berges sont garnies de maçonneries, 475.
 REVUE. *Passer en revue*, défilé, être inspecté, 206, 424.
 RIS. Rire, 85, 241, 265, etc.
 RUELE. Partie de la chambre d'une dame où sont les sièges pour les visiteurs, 118, 215.

S

- SABLE. *Jeter en sable*, sabler, avaler d'un coup (comme on jette la matière en fusion dans le moule de sable), 399.
 SAFFRANIER. Banqueroutier, 237.
 SAUVER. Éviter, épargner, 157, 373.
 SAYE. Casaque, habit de guerre des soldats romains, 403. — *Bas de saye*, jupe formant la partie inférieure de la saye, que portent les acteurs jouant les rôles de rois, 286.
 SCEAU. *S'opposer au sceau*, s'opposer à ce que des lettres royales ratifiant une vente soient scellées, 338.
 SENS. Avis, opinion, sentiment, 176. — Usage de la raison, 297. — *Sens, bon sens, grand sens, sens droit*, jugement délicat qui reconnaît intuitivement le vrai, le beau et le bien, union du goût et du discernement, 88, 105, 122, etc.
 SENSIBLE. Vif, 291.
 SENTIR. Penser, avoir une opinion, une idée, 109.
 SERVIR. Assister, aider, appuyer, 233, 361.
 SI QUE. De telle sorte que, jusqu'à ce que, ainsi que, vu que, 441.

- SOCIÉTÉ. Amitié, commerce d'amitié, 165, 170, 197. —
Communauté, jouissance en commun, 238, 344.
- SOIN. Souci, attention, égard, 41, 132, 138, etc.
- SOLIDITÉ. Volume, 476, 478.
- SOLLICITER. Activer par des démarches, travailler à faire
réussir, 124.
- SOUFFLER. Siffler, avaler, 399. — Souffler mot, 407.
- SOULEVER. Mettre en évidence, 400.
- SOULOIR. Avoir l'habitude de, 442.
- SOUTENIR (SE). Être égal, être cohérent, 186.
- SOVERAINETÉ. Pays où un prince commande souverai-
nement, 289.
- SPÉCIEUX. Beau, de belle apparence (sans nuance péjo-
rative), 218, 253, 273, etc.
- STRAPONTIN. Siège que l'on met sur le devant, dans les
carrosses coupés, ou aux portières dans les grands
carrosses, 213.
- SUCCÉDER. Réussir, bien réussir, 163, 370.
- SUCCÈS. Issue (bonne ou mauvaise) d'une affaire, résultat
(bon ou mauvais), 31, 109, 264, etc.
- SUPPOSER. Poser en fait comme point de départ d'un rai-
sonnement (sans aucune idée d'hypothèse arbitraire),
483. — *Se supposer*, s'impliquer réciproquement, 297.
- SUR. Par-dessus, plus que, 7, 108.
- SUSPENDRE. Différer, abandonner pour quelque temps, 4.

T

- TEMPÉRAMENT. Arrangement, accommodement, moyen
terme, 64, 162.
- TENUE. Session, 199.
- TERMINER (SE). Aboutir à, se ramener à, 246, 392.
- TESTAMENTAIRE. Héritier par testament, 431.
- THÉÂTRE. Décoration, décors, 83, 84. — Scène de théâtre,
207, 217, 252, 271, 285. — Lieu, situation où l'on est
en vue, 209, 361.
- TIERCELET. *Tiercelet de faucon*, faucon mâle, 389.
- TIMIDE. Peureux, lâche, poltron, 50, 101, 133, etc.
- TOUR. Éléance dans l'expression, 78, 79, 171, etc. —
Façon d'agir élégante, recherchée (en bonne ou en mau-
vaise part), 268, 449.
- TOUT (A). Avec, 237.

- TRACASSER. Aller et venir, s'agiter pour peu de chose (style familier), 434.
- TRAIN. Ensemble des valets, des véhicules et des chevaux qui sont employés au service d'une personne de haut rang, 216.
- TRAVERSER. Contrarier, 99. — S'attaquer à, 409.
- TREMPER. Se rendre complice, 162.
- TRIVIAL. Connu de tous, accessible à tous (sans nuance péjorative), 183, 338, 346, etc.

U

- UN (L'). Une chose, 255. — *En l'un et en l'autre*, en l'une et en l'autre de ces deux choses, 509.

V

- VALOIR. *Vale*, vaille, 96.
- VENT. *Porter au vent*, porter la tête fort haute, comme les chevaux fougueux, 226.
- VÉTÉRAN. Ancien magistrat qui, après avoir servi durant un temps prescrit, a revendu sa charge et a reçu des lettres de noblesse, 413.
- VIANDE. Aliment en général, 187, 245, 290, 335.
- VILAINER. Traiter de vilain, injurier, outrager, 237, 442.
- VINGT. *Six vingt*, cent vingt, 187. — *Six vingt mille*, cent vingt mille, 187.